le président de l'Association des Citoyens, de bien vouloir préparer le projet de redistribution que l'Association désire soumettre et il promet que cette commission étudiera ce projet avec soin.

M. Laporte promet alors de soumettre un projet tel que demandé.

Le Secrétaire reçoit instruction de fournir au Secrétaire de l'Association des Citoyens un plan des différents quartiers et un état du nombre des électeurs dans chacun.

M. Jarry, propriétaire d'une ferme portant les Nos. du cadastre 484 et 486, située dans cette partie de la paroisse du Sault au Recollet annexée à la Cité de Montréal en vertu du règlement No. 360, se présente devant la commission et demande que sa ferme soit évaluée à \$100 l'arpent comme terre en culture.

Sur proposition de M. l'échevin Tétreau,

Il est

Résolu: D'inclure dans les avis les mots "limite de l'évaluation des terres en culture dans le quartier St. Denis" et de prier M. Jarry de soumettre sa demande par écrit.

Il est aussi

Résolu: De demander aussi un rapport aux estimateurs au sujet de cette demande, et d'informer la Commission combien de propriétés seraient affectées au cas où un amendement serait adopté limitant à \$100 l'arpent l'évaluation de toutes les terres en culture dans le quartier St. Denis.

M. P. Wright se présente devant la Commission en rapport avec l'expropriation de la ruelle Roy.

M. Wright est informé que les documents au sujet de cette expropriation sont devant les commissaires et que, à cause de cela, la Commission ne peut rien faire dans le moment.

Il est alors

Résolu: D'inclure dans les avis le mot "expropriations."

(M. l'échevin O'Connell dissident).

La Commission prend alors en considération les projets d'amendements au règlement du pain qui lui ont été référés par le Conseil le 5 décembre, 1910.

Une délégation composée de MM. McKeown, Strachan, Stuart et d'autres maîtres-boulangers, se présente de nouveau devant la Commission et se prononce en faveur du maintien du règlement actuel, en laissant aux membres du Conseil la liberté de changer l'étiquette de la manière qu'ils croiront la plus satisfaisante.

En réponse à M. l'échevin Clément, les délégués déclarent qu'ils seraient prêts à accepter le pain de 4, 2, 1 1-2 et 1 livre, si le Conseil veut absolument changer le règlement actuel.

Le projet d'amendement est alors soumis et lu.

Sect. 1.—Le Section 1 du règlement No. 299, adopté par le Conseil le 3 juin 1903, est abrogée et remplacée par la suivante:

Sect. 1.—Tout pain vendu, ou fabriqué pour être vendu, dans la Cité de Montréal, sera fait avec de la bonne et saine farine, et cuit soit en pains de quatre livres, soit en pain de deux livres, soit en pains de une livre et demie, ou soit en pains de une livre.

M. l'échevin Tétreau propose que les mots "soit en pains de une livre et demie" soient retranchés.

La dite proposition étant mise aux voix, la Commission se partage.

Pour: Tétreau, Dubeau, (2).

Contre: Dandurand, O'Connell, Brodeur et L. A. Lapointe, (4).

Ainsi elle est négative.

La dite section est alors adoptée sur la même division renversée.

Sect. 1a.—Il portera une étiquette de pas moins de 1½ pouce carré, indiquant et son poids exact et sa qualité, ainsi que le nom de celui qui l'a boulangé ou l'a fait boulangier pour son compte.

Cette section est agréée.

Sect. 1b.—Le chiffre indiquant son poids devra avoir un demi pouce carré et être imprimé en caractère gros et lisible.

porte, Chairman of the Citizens' Association, to prepare the draft of redistribution that the Association is desirous to submit, and he promised that this Committee would seriously consider the same.

Mr. Laporte then promised he would comply with said request.

The Secretary was instructed to supply the Secretary of the Citizens' Association with a plan of the different wards and a statement of the number of electors in each ward.

Mr. Jarry, owner of a farm bearing cadastral Nos. 484 and 486, situated in that part of the parish of Sault-au-Recollet, annexed to the City of Montreal, in virtue of by-law No. 360, appeared before the Committee and asked that his farm be valued at \$100 per arpent as land under cultivation.

On motion of Ald. Tétreau, it was

Resolved: That the words "limitation of the valuation of lands under cultivation in St. Denis ward" be inserted in the notices, and that Mr. Jarry be requested to submit his application in writing.

It was also

Resolved: That the assessors be also asked for a report in this connection, and to inform the Committee as to how many properties might be affected if such an amendment should be adopted limiting to \$100 an arpent, the valuation of all lands under cultivation in St. Denis ward.

Mr. P. Wright appeared before the Committee in connection with the expropriation of Roy lane.

Mr. Wright was informed that the documents concerning said expropriation are before the Commissioners and that, for this reason, the Committee cannot take any action for the present.

It was then

Resolved: To include in the notices the word "expropriations" (Ald. O'Connell dissenting).

The Committee then considered the draft of amendments to the by-law *re* bread which were referred to them by the Council, on the 5th December, 1910.

A delegation composed of Messrs. McKeown, Strachan, Stuart and other master-bakers, appeared before the Committee and declared they were in favor of maintaining the present by-law, leaving to the members of Council the liberty to change the label in the way they may deem most satisfactory.

In reply to Ald. Clement, the delegates stated that they were ready to accept loaves of 4 lbs, 2 lbs, 1 1-2 lbs and 1 lb, if the Council is absolutely desirous of amending the present by-law.

The draft of by-law was then submitted and read.

Sect. 1.—Section 1 of said by law No. 299 adopted by the Council on the 3rd June, 1903, is repealed and the following substituted therefor:—

Sect. 1. All bread sold, or manufactured for sale, in the City of Montreal, shall be made of good and sound flour and baked either in loaves of 4 lbs., or in loaves of 2 lbs., or in loaves of 1 1-2 lbs., or in loaves of 1 lb.

Ald. Tétreau moved that the words "or in loaves of one and a half pounds" be struck out

The said motion being put the Committee divided.

Yeas: Tétreau, Dubeau, 2

Nays: Dandurand, O'Connell, Brodeur and L. A. Lapointe—4.

So it passed in the negative.

The said section was then agreed to on the same division reversed.

Sect. 1a.—It shall bear a label not less than 1½ square inches indicating its exact weight and its quality, as well as the name of the baker thereof or of the person for whom it was baked.

Said section was agreed to.

Sect. 1b.—The figure indicating its weight shall measure ¾ of a square inch, and shall be printed in large and legible type.